



Université du Québec

2600, boulevard Laurier  
Tour de la Cité  
Bureau 690, 6<sup>e</sup> étage  
Sainte-Foy, Québec, Canada  
G1V 4W1  
Téléphone : (418) 654-3850  
Télécopieur : (418) 654-3854

Régime de retraite

Québec, le 14 août 2003

À tous les retraités et membres inactifs du Régime de retraite de l'Université du Québec,

Votre comité de retraite a l'honneur de vous inviter à participer à l'assemblée annuelle de votre régime de retraite. Cette assemblée se tiendra par étape, c'est-à-dire qu'elle sera itinérante dans les villes ou agglomérations urbaines où l'Université du Québec a des établissements. Le calendrier des assemblées se retrouve en annexe à la présente.

Ce processus d'assemblée annuelle a été rendu nécessaire par la Loi sur les régimes complémentaires de retraite (loi 116). Cette loi a été récemment modifiée par le projet de loi 102. Elle prévoit maintenant qu'à l'occasion de cette assemblée annuelle, deux (2) personnes désignées par les participants actifs et deux (2) autres désignées par les participants inactifs et les retraités pourront être élues au Comité de retraite pour un mandat d'un (1) an. Pour chacun de ces groupes, il y aura un membre votant et un membre non votant. Les candidats intéressés doivent prendre note que la période de mise en candidature **se terminera lundi le 8 septembre 2003.** Vous trouverez ci-joint un bulletin à compléter à cet effet.

Avec leur bulletin de mise en candidature, les candidats doivent transmettre au soussigné un document d'une page faisant état du poste et des motifs pour lesquels ils se présentent et donnant aussi un bref résumé de leur curriculum vitae.

Encore cette année, des rencontres individuelles seront organisées pendant la présentation de l'assemblée annuelle pour ceux et celles qui veulent soulever une question personnelle et ainsi recevoir des explications ou des conseils du personnel du régime de retraite. Nous vous invitons à consulter le document ci-joint pour connaître la procédure d'inscription à suivre ainsi que les dates des rencontres individuelles.

Vous trouverez donc ci-joints les documents suivants :

1. Le calendrier des assemblées annuelles ainsi que l'ordre du jour;
2. Un bulletin de mise en candidature;
3. Un document d'information sur les rencontres individuelles;
4. Les états financiers en version condensée;
5. Votre relevé personnel;
6. Le rapport annuel du RRUQ.

Les membres du comité de retraite souhaitent vivement avoir l'occasion de vous rencontrer lors de l'assemblée annuelle de votre région et vous prient de recevoir leurs salutations distinguées.

Pour le comité de retraite,

ANDRÉ ROBITAILLE

Secrétaire du comité

Et directeur exécutif du régime de retraite

Pièces jointes (6)



**ORDRE DU JOUR  
ET CALENDRIER  
DES ASSEMBLÉES  
ANNUELLES 2003**

***ORDRE DU JOUR***

1. **Mot de bienvenue**
2. **Présentation des candidats à l'élection**
3. **Rapport de gestion**
4. **Déclaration d'intérêts**
5. **Présentation du contenu du Régime de retraite de l'Université du Québec**
  - **modifications au règlement**
  - **programmes de retraite, etc.**
6. **Période de questions**
7. **Recueil des bulletins de vote**

***CALENDRIER***

<b><i>DATE</i></b>	<b><i>HEURE</i></b>	<b><i>ENDROIT</i></b>
Mercredi 1 <sup>er</sup> octobre 2003	13 h 30	Université du Québec 475, de l'Église Salle 2330-2332, 1 <sup>er</sup> étage
Jeudi 2 octobre 2003	8 h 30	UQO 101, St-Jean-Bosco Salle E-0209
	14 h 30	UQAT 445 boul. de l'Université Salle C-300
Vendredi 3 octobre 2003	8 h 30	UQAC 555 boul. de l'Université Salle P-05000
	14 h 30	UQAR 300, Allée des Ursulines Salle K-245
Mercredi 8 octobre 2003	9 h 30	UQTR 3351 boul. des Forges Salle 3096 du pavillon Ringuet
	14 h 30	INRS – Campus IAF 531, boul. des Prairies Ville de Laval Salle Pasteur
Jeudi 9 octobre 2003	9 h 00	UQAM Pavillon Judith-Jasmin - JM 400 Salle Marie-Gérin-Lajoie 405 rue Ste-Catherine Est, Montréal



DATE LIMITE: Lundi 8 septembre 2003

**POSTES À COMBLER:**

- Membre votant du comité de retraite désigné en assemblée annuelle par les participants inactifs et retraités;
- Membre non votant du comité de retraite désigné en assemblée annuelle par les participants inactifs et retraités;

**OU**

- Membre votant du comité de retraite désigné en assemblée annuelle par les participants actifs.
- Membre non votant du comité de retraite désigné en assemblée annuelle par les participants actifs.

JE, _____, DÉSIRE ÊTRE CANDIDAT À L'ÉLECTION QUI SE	
TIENDRA LORS DE L'ASSEMBLÉE ANNUELLE D'OCTOBRE 2003.	
_____	_____
Signature du candidat	Date
_____	_____
_____	_____
Adresse	Téléphones

N.B. N'oubliez pas de joindre une page faisant état des motifs pour lesquels vous vous portez candidat.



Université du Québec

Régime de retraite

## ATTENTION

### NOUVEAUTÉ POUR LES RENCONTRES INDIVIDUELLES

Encore une fois cette année, vous aurez la possibilité de consulter, sur rendez-vous, des personnes-ressources du Régime de retraite de l'Université du Québec.

Toutefois, comme nouveauté cette année, les inscriptions pour les rencontres individuelles doivent se faire via le site Internet du régime à l'adresse suivante :

**<https://www.rruq.ca/secure/rencontreindividuelle>**

Vous pourrez vous inscrire à partir d'un accès Internet, soit :

- Au travail;
- À votre résidence personnelle;
- Avec l'aide du service des ressources humaines de votre constituante;
- Ou de tout autre accès à Internet (café Internet, connaissances, etc...).

L'accès à cette section du site Internet du régime sera disponible à compter du **8 septembre 2003**.

Si vous éprouvez des difficultés, veuillez contacter les services à la clientèle du régime de retraite, au numéro suivant : **(418) 654-3850, aux postes 3852 et 3903.**

Pour les rencontres individuelles qui auront lieu durant la tenue des assemblées annuelles de l'ENAP, l'INRS, la TÉLUQ et l'UQ (siège social) dans la région de Québec, ainsi que l'UQAC, l'UQAR, l'UQAT et l'UQO, les inscriptions peuvent se faire jusqu'au **19 septembre 2003 inclusivement**.

Cependant, pour les établissements suivants, les rencontres individuelles se tiendront après la tournée des assemblées annuelles, comme suit :

<b>Établissements</b>	<b>Date de la rencontre</b>	<b>Date limite d'inscription</b>
UQTR	28 octobre 2003	17 octobre 2003
INRS (Ville de Laval)	10 novembre 2003 en avant-midi	31 octobre 2003
ENAP, ETS, TÉLUQ (Montréal) et UQAM	10 et 11 novembre 2003	31 octobre 2003

Nos conseillers répondront aux questions que vous aurez préalablement identifiées par le biais de votre inscription.

N'hésitez pas à nous rejoindre pour toute information supplémentaire.

Actif net disponible pour le service  
des prestations au 31 décembre

2 0 0 2

(en milliers de dollars)

**ACTIF**

## Placements

Actifs déposés en contrepartie des contrats à terme	136 423 \$
Effets commerciaux	4 030
Obligations	411 942
Actions	605 463
Prêts hypothécaires	43 935
Placements alternatifs	31 524
Participations dans des fonds immobiliers	11 908
Encaisse des fiduciaires et dépôts sur marge	4 185

---

**1 249 410**

## Créances

Cotisations à recevoir des membres et employeurs	3 490
Revenus de placements à recevoir	2 713
Transactions sur placements en voie de règlement	286
Autres créances à recevoir	575

---

**7 064**

## Immobilisations et autres actifs

Encaisse

559

2 772

---

**3 331****Total de l'actif**

---

**1 259 805****PASSIF**

Transactions sur placements en voie de règlement	359
Charges à payer	962
Cotisations à rembourser	1 159

**Total du passif**

---

**2 480****ACTIF NET DISPONIBLE POUR LE SERVICE DES PRESTATIONS**

---

**1 257 325 \$****MODIFICATION DE L'ACTIF NET BASÉE SUR L'ÉCART DE RENDEMENT**

---

**233 601****VALEUR ACTUARIELLE DE L'ACTIF NET DISPONIBLE  
POUR LE SERVICE DES PRESTATIONS**

---

**1 490 926****VALEUR ACTUARIELLE DES PRESTATIONS CONSTITUÉES**

---

**1 468 435****EXCÉDENT DE LA VALEUR ACTUARIELLE DE L'ACTIF NET  
PAR RAPPORT À LA VALEUR ACTUARIELLE  
DES PRESTATIONS CONSTITUÉES**

---

**22 491 \$**

---

Évolution de l'actif net disponible pour le service des prestations  
de l'exercice terminé le 31 décembre

2 0 0 2

(en milliers de dollars)

<b>AUGMENTATION DE L'ACTIF</b>	
Cotisations	
Membres	21 286 \$
Employeurs	20 290
Transferts d'autres régimes	3 976
Cotisations exonérées	(7 368)
	<b>38 184</b>
<b>Revenus de placements</b>	
Revenus de placements	10 537
Pertes réalisées sur placements	(10 900)
Variation de la juste valeur des placements	(93 268)
	<b>(93 631)</b>
<b>Autres revenus</b>	
	82
Augmentation (diminution) de l'actif	<b>(93 549)</b>
<b>DIMINUTION DE L'ACTIF</b>	
Prestations	
Prestations de retraite	(25 135)
Remboursements de cotisations	( 5 166)
Transferts à d'autres régimes	( 3 175)
	<b>(33 476)</b>
<b>Gestion des placements et garde des valeurs</b>	
Frais d'administration	( 3 587)
	<b>( 3 037)</b>
<b>Diminution totale de l'actif</b>	<b>(40 100)</b>
<b>DIMINUTION TOTALE DE L'ACTIF NET DISPONIBLE POUR LE SERVICE DES PRESTATIONS</b>	
	<b>(95 465)</b>
<b>ACTIF NET DISPONIBLE POUR LE SERVICE DES PRESTATIONS AU DÉBUT DE L'EXERCICE</b>	<b>1 352 790</b>
<b>ACTIF NET DISPONIBLE POUR LE SERVICE DES PRESTATIONS À LA FIN DE L'EXERCICE</b>	<b>1 257 325 \$</b>